

رسالة في التسلية لمن كفت عينه

صنفها

أبو القاسم محمود بن عمر الخوارزمي الزمخشري

المتوفى سنة ٥٣٨ هـ

حققتها

الأستاذ هلال ناجي

- ٤٨٩ -





بين يدي الرسالة

صنف هذه الرسالة الإمام جار الله أبو القاسم محمود بن عمر الزمخشري المولود في زَمَخْشَر سنة ٤٦٧ هـ، والمتوفى في كركانج «قصبة بلاد خوارزم» ليلة عرفة من عام ٥٣٨ هـ.

والزمخشري غني عن التعريف فقد انتهى إليه في عصره علم اللغة والنحو والتفسير وقد فصّلنا القول في: مولده واسمه وكنيته ولقبه وشيوخه وفي أطراط من سيرته ووفاته ومن تلمندوه عليه ومذهبه وآراء المصنفين فيه، وما امتدح به شعراً وآثاره. فلا مبرر لإعادة نشر مطبع في دورية وكتاب^(١).

لم يحاول أحد من القدامى حصر مصنفات الزمخشري، وأوسع القوائم التي وصلت إلينا أوردها ياقوت؛ ذكر فيها واحداً وخمسين كتاباً أو رسالة من مصنفاته، أردفها بقوله: وغير ذلك. وأوسع القوائم في عصرنا هذا قدمتها الدكتورة بهيجة باقر الحسني - وهي من المتخصصات بدراسة

(١) نشرت دراستي ابتداءً في مجلة «عالم الكتب» السعودية - العدد الرابع، م ١١ - ربيع الآخر ١٤١١ هـ - نوفمبر ١٩٩٠ - ص ٥١١ - ٥٢٤ بعنوان: الزمخشري: حياته وآثاره. ثم نشرت في كتابي «أربعة شعراء عباسيون» ص ١١٩ - ١٦٢ - بيروت ١٩٩٤.

الزمخشي ونشرت عدداً من آثاره المخطوطة - أحصت فيها ستة وخمسين كتاباً^(١).

وفي رحلتي الموجلة عبر المخطوط والمطبوع وقفت على ذكر ثمانية وستين كتاباً للزمخسي صنفتها إلى ثلاثة مجاميع : المطبوع فالمخطوط فالمفقود. ونشرتها في البحث المتقدم.

ثم أتيح لي بأخر الوقوف على مخطوطة جديدة له لم أكن عرفتها وهي :

«شرح المقامات»، فله كتاب معروف عنوانه «المقامات في الموعظ» وله شرح مستقل عليه، منه مصورة بخزانتي حالياً.

كما أتيح لي الوقوف على مخطوطتين له كانتا تعداد في المفقود من آثاره، إحداهما الرسالة التي نشرها اليوم وعنوانها «رسالة في التسلية لمن كفت عينه».

وهي رسالة عَدَّها كل المهتمين برصد آثاره في الضائع من مصنفاته وقد ذكرها ياقوت بعنوان «تسليمة الضرير» فيما ذكر من مصنفات الزمخسي^(٢). وأصلها في مجموع مخطوط محفوظ في كتابخانة ملك في طهران برقم ١٦٢٢ ورسالتنا هذه هي الرسالة الثانية في المجموع المذكور وتشغل منه الورقات (١٢ ب) إلى (١٧ آ). كُتب المجموع سنة ٥٨٩ هجرية - وقد ضممنا إلى نشرتنا هذه أنموذجاً منه - وهو بخط محمد بن أبي يوسف

(١) مقدمة تحقيقها لكتاب «الجاجة بالمسائل النحوية» ص ٢١ - ٤٣ - بغداد ١٩٧٣.

(٢) إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب - تحقيق د. س. مرغيليوث ٧ / ١٥١.

ابن عمر.

وقد اعتمدت هذه المخطوطة الفريدة في تحقيق نص الرسالة. ووثقت
نصوصها ما أمكنني ذلك، وحرصت أن أفسّر من ألفاظها ما غمض. وقد
استهوتنـي طرافة موضوعها، ورأيت في أسلوبها البليغ ما هو جدير بالإحياء
وأحمد الله - جلـت قدرته - أن وفقني إلى إحياء لبنة متواضعة من
تراث الزمخشري الشامخ. إنه المعين الهدـي لكل خير

هلال ناجي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَكَلَّهُ أَنْتَ بِصَارًا فِي مَعْنَقِكَ وَدِينِكَ وَاسْتِبَانَةَ لِمَرْأَةِ
 ابْنَكَ وَبَنْتِكَ وَمَا أَرَى إِلَّا صَدَرَكَ نُورًا سَاطِعًا وَأَطْوَاءَ
 ضَمَيرِكَ حَقْلًا مَاصِعًا وَجَعَلَكَ مِنَ الدِّينِ صَرْوَنَ مَا مَوَاحِفِي مِنْ
 الْيَهُودِيِّيْنَ إِلَّا لِلَّهِ بَشَّرَ وَالْيَهُودِيُّونَ مِنْ شَعَاعِيَّاتِكَ
 الْمُنْظَرِيِّيْنَ وَادْرَأَكَ بِصَرَكَ الْمُسْتَهْنِيِّيْنَ فَلَمَّا هَمَّتْنَاهُ
 فَلَمْ يَأْتِنَا نَاظِرٌ وَلَا سَلْغٌ مَطْلَعِيْهَا لِمَنْ يَأْصِرُ وَالْمَهْكُرُ
 الْمُسْتَهْنِيِّيْنَ عَلَى اظْلَامِ ذَلِكَ السَّوَادِ وَأَوْزَعَهُمُ الشَّكُوكُ عَلَى اصْنَاهِ
 سِوَادِ الْفَوَادِيْهِ فَإِنَّ مِنْ قَائِمِيْهِ اللَّهُ يَعِزِّيْهِ فَمَا صَابَهُ فِي الْقَسْمَةِ
 يُعْظِلُهَا مُشْتَهِيْهَا وَأَكْرَمُهَا مُسْتَهْنِيْهَا وَاعْرَثَهَا فَنَّدَا وَأَوْرَاهَا
 فَنَّدَا وَأَعْذَبَهَا وَرَدَّا لِمَعْقُونَ أَنْ يَسْكُرَ عَلَى ذَلِكَ الْمُقْسِمِ وَلَسْخَدَ
 طَوْلَى ذَلِكَ الْمُهْبِهِ وَجَهَسْبَهِ الْعَيْدَابِيِّ اللَّهُ قَسْمَهُ فَخَرَا وَكَمَاهُ
 وَالْمُخْرَاهُ عَنْهُمَا اللَّهُ دَحْرَا وَالرَّدِّ دَعْيَا فِي الْقِضَايَا
 هَذِهِ الرِّسَاكَهُ أَنْ تَخْلُقَتْ بِكَ الصَّحْرَاءَ وَالْجَنَّهَ مَاهُدْ فَعَنَتِ الْمَهْدِ
 مِنْ خَرْقِ الْمُكْتَالِ قَطْلَعَ لِلَّهِ الْجَلَلَهُ وَسُوْنَ تَدْبِيرُ الْفَتَّاحِ

نموذج من المخطوطة المعتمدة

[النص]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

زادك اللهُ استبصاراً في معتقدك ودينك، واستبانت لمرآتك إيمانك وَيَقِينك. وَمَلَأَ أَحْنَاءَ صَدْرِكَ نوراً ساطعاً وأطواءَ ضميركَ حَقَّاً ناصعاً. وجعلكَ من الَّذِين يصرُونَ مَا هُوَ أَخْفَى مِن السُّهْلِ^(١)، بعيون الألبابِ والنُّهْيِ. وَعَوَضْكَ مِن شَعْاعِ ناظركَ المنطفيِّ، وإدراكِ بصركِ المتنفِيِّ، ب بصيرة تنفذُ فِيمَا لَا يَنْفُذُ فِيهِ أَحَدٌ ناظرٌ، وَلَا يَلْعُجُ مَطَامِحَهَا لَمْحُ باصِرٍ. وَأَلْهَمَكَ الصَّبْرَ عَلَى إِظْلَامِ ذَلِكَ السُّوَادِ، وَأَوْزَعَكَ الشُّكْرَ عَلَى إِضَاءَةِ سُوَادِ الْفَوَادِ، فَإِنَّ مِن قَاسِمَهُ اللَّهُ فِي شَيْئَيْنِ فَأَصَابَهُ فِي الْقِسْمَةِ أَعْظَمُهُمَا مُنْتَفِعًا وَأَكْثَرُهُمَا مُسْتَمْتِعًا، وَأَعْزَّهُمَا نَقْدًا، وَأَوْرَاهُمَا زَنْدًا، وَأَعْذَبُهُمَا وَرْدًا، لِحَقِيقَةِ أَنْ يَشْكُرَ عَلَى تِلْكَ الْقِسْمَةِ، وَيَسْجُدَ لِمَوْلَى تِلْكَ النِّعْمَةِ، وَحَسْبُ الْعَبْدُ أَنَّ اللَّهَ قَسَمَهُ فَخْرًا، وَكَفَاهُ مَا اذْهَرَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ ذَخْرًا.

والذي دعاني إلى اقتضاب هذه الرسالة أني ظننتُ بكَ الضجرَ والجزَعَ ممَّا دُفعتَ إِلَيْهِ مِنْ خرقِ الْكَحَّالِ^(٢) قطعَ اللَّهُ أَكْحَلَهُ، وَسُوءَ تدبيرِ الْقَدَاحِ^(٣) (١٢ بـ) قَدَحَ اللَّهُ فِي ساقِهِ، فَحاولَتُ أَنْ أُتَحْفَكَ بِمَا يُسْلِي بَعْضَ هَمَّكَ، وَيُخْلِي طرفاً مِنْ غَمْكَ. فَإِنَّ لِإِصَابَةِ الْمَفْصِلِ فِي الْقَوْلِ الْمَوْعُظِ بِهِ أَثْرًا فِي تسليةِ الْقُلُوبِ، وَتَجلِيةِ الْكَرُوبِ.

(١) السُّهْل: كوكب صغير خفيّ الضوء في بناة نعش.

(٢) الْكَحَّال: من يداوي العين بالكحل.

(٣) الْقَدَاح: الذي يخرج الماء الأبيض الضار من العين.

قُطِعَتْ رُجُلُ عُرُوْةَ بْنِ الزَّبِيرِ^(١) فَقَالَ لَهُ عِيسَى بْنُ طَلْحَةَ بْنُ عَبِيدِ اللَّهِ^(٢) : «وَاللَّهِ مَا كُنَّا نُعِدُكُ لِلصِّرَاعِ، لَقَدْ أَبْقَى اللَّهُ أَكْثَرَكُمْ، أَبْقَى اللَّهُ سَمْعَكَ وَبَصَرَكَ وَلِسانَكَ وَعَقْلَكَ وَيَدِيكَ، وَإِحْدَى رِجْلَيْكَ»^(٣) .

قال : يا عيسى ! ما عَزَّانِي أَحَدٌ بِمِثْلِ مَا عَزَّيْتَنِي بِهِ عَلَى أَنِّي قد علمتُكَ أَوْقَرَ مِنْ أَرْكَانِ رَضْوَى، وَأَرْزَنَ مِنْ هَضَبَاتِ سَلْمَى، وَمَا زَلْتُ مِنْ سَنَانَ بْنَ حَارَثَةَ أَحَلَّمُ، وَمِنْ فَرْخِ الْعُقَابِ أَحْزَمُ، فَلَنْ تُطْلِقَ حَبْوَةً مِثْلَكَ شَدِيدَةً مِنْ شَدَائِدِ الدَّهْرِ، وَلَنْ تُزِيلَ مَنَاكِبَ طَارِقَةً مِنْ طَوَّرَقِ الْضُّرِّ.

(١) عُرُوْةَ بْنِ الزَّبِيرِ بْنِ الْعَوَامِ الْقَرْشِيُّ : (٢٣ - ٩٤ هـ) مِنْ الْفَقِهَاءِ السَّبْعَةِ بِالْمَدِينَةِ الْمُنْوَرَةِ. عُرِفَ بِصَبْرِهِ وَزَهْدِهِ وَفَقْهِهِ لَمْ يَرْجِ نَفْسَهُ فِي الْفَتْنَةِ وَمَاتَ بِالْمَدِينَةِ وَأَمَّهُ أَسْمَاءُ بِنْتُ أَبِي بَكْرِ الصَّدِيقِ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - تَرْجِمَتْهُ وَأَخْبَارَهُ فِي : *وَفَيَاتُ الْأَعْيَانِ* ٣ / ٢٥٥ - ٢٥٨ وَ*طَبَقَاتِ ابْنِ سَعْدِ* ٥ / ١٣٢ - ١٣٥ وَنَسْبِ قَرِيشٍ ص ٢٤٥ - ٢٤٦ وَ*حَلِيلَةُ الْأُولَى* ٢ / ١٧٦ - ١٨٣ وَ*صَفَةُ الصَّفْوَةِ* ٢ / ٨٨ - ٨٥ وَ*صَفَةُ الصَّفْوَةِ* ٢ / ١١٠ - ١١١ وَ*عَبْرُ الذَّهَبِ* ١ / ١١١ - ١١٠.

(٢) عِيسَى بْنُ طَلْحَةَ بْنُ عَبِيدِ اللَّهِ : أَبُوهُ طَلْحَةَ الْخَيْرِ أَحَدُ الْعَشْرَةِ الْمُبَشِّرِينَ بِالْجَنَّةِ. وَأَمَّهُ سَعْدِيَ بِنْ عَوْفَ بْنِ خَارِجَةَ بْنِ سَنَانَ بْنِ أَبِي خَارِجَةَ (نَسْبُ قَرِيشٍ ص ٢٨٣) رُوِيَ الْحَدِيثُ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْأَةِ بْنِ عَبْسِ الْجَهْنَمِيِّ (*تَارِيخُ الْإِسْلَامِ* - عَهْدُ مَعَاوِيَةَ - ص ٢٨٠) وَمِنْ وَلَدِ عِيسَى بْنِ طَلْحَةَ هَذَا: مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عِيسَى بْنِ طَلْحَةَ، وَكَانَ ابْنَتُهُ فَاطِمَةُ بْنَتُ مُحَمَّدٍ عِنْدَ «الْمُنْصُورِ» فَوُلِدتُ لَهُ سَلِيمَانُ وَيَعْقُوبُ وَعِيسَى بْنِي الْمُنْصُورِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ (نَسْبُ قَرِيشٍ ص ٢٨٧ - ٢٨٨). تَوْفَيَ عِيسَى بْنُ طَلْحَةَ فِي خَلَافَةِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَكَانَ ثَقَةُ كَثِيرِ الْحَدِيثِ (الْطَّبَقَاتُ الْكَبِيرُ لِمُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ ١٢٢ / ٥).

(٣) وَرَدَ فِي *وَفَيَاتِ الْأَعْيَانِ* ٣ / ٢٥٦ مَا نَصَبَهُ : «وَكَانَ أَحْسَنُ مِنْ عَزَّاءِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ أَبْنَاءِ طَلْحَةَ فَقَالَ لَهُ : وَاللَّهِ مَا بَلَكَ حَاجَةً إِلَى الْمُشْيِ، وَلَا أَرَبَّ فِي السَّعْيِ، وَقَدْ تَقْدَمْتُ عَضْوَ مِنْ أَعْصَائِكَ وَابْنَ مِنْ أَبْنَائِكَ إِلَى الْجَنَّةِ، وَالْكُلُّ تَبَعُ لِلْبَعْضِ، إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى، وَقَدْ أَبْقَى اللَّهُ لَنَا مِنْكَ مَا كُنَّا إِلَيْهِ فُقَرَاءَ، وَعَنْهُ غَيْرُ أَغْنِيَاءَ، مِنْ عِلْمِكَ وَرَأْيِكَ، نَفْعُكَ اللَّهُ وَإِيَّانَا بِهِ، وَاللَّهُ وَلِيَ ثَوَابَكَ، وَالظَّمِينَ بِحَسَابِكَ.

فَأَنْتَ كَمَا قَالَ بَعْضُ النَّاسِ :

مُتَوَقِّرٌ عَصْفُ النَّوَابِ حَوْلَهُ وَكَائِنًا هُوَ فِي الشَّبَاتِ ثَبِيرُ
 ولكنَّ أبا فراس الحمداني قد نصحَّ عنِّي، وسُوَّغَ لِي ما ظننتُ بِكَ
 منْ ظَنَّيْ حَيْثُ قَالَ : «ولَقَدْ ظنَّتُ بِكَ الظَّنُونَ نَلَأْنَهُ مِنْ ضَنَّ ظَنَّا». (*)
 اعْلَمُ أَنَّ الْإِنْسَانَ بِقَلْبِهِ كَمَا أَنَّ النَّخْلَةَ بِقَلْبِهَا، وَالْقَلْبُ بِلُبُّهِ كَمَا أَنَّ
 (١٣) النَّوَاهُ بِلُبُّهَا، وَمَا عَدَا ذَلِكَ فَهُوَ بِالْقِيَامِ إِلَيْهِ قِشْرٌ قَلِيلٌ الْجَدَا، تَبَيَّنَهُمَا
 كَتَبَائِينَ نِدَاءِ الْمُصَوَّتِ وَالصَّدِىٰ . وَمَعْلُومٌ أَنَّ الْمَصَابَ بِبَصَرِهِ ضَبَطُهُ أَقْوَى
 وَأَبْلَغُ، وَحَفْظُهُ أَوْفَى وَأَسْبَغَ، وَقَلْبُهُ أَشَدُّ اجْتِمَاعًا، وَأَذْنُهُ أَصْحَّ اسْتِمَاعًا،
 وَقَرِيحَتُهُ أَصْفَى وَأَنْصَعَ، وَخَاطِرُهُ أَسْلَسَ وَأَطْوَعَ، وَذَكَاؤُهُ أَلْهَبَ، وَفَكْرُهُ فِي
 كُلِّ مَعْنَى أَذْهَبَ، وَلِبَّهُ أَحْصَفَ، وَعَقْلُهُ لِلزَّجاَجَةِ أَوْصَفَ، وَلِسَانُهُ أَحَدُ
 وَأَذْرَبَ، وَبِالتَّصْرِفِ فِي الْمَحاورَاتِ أَدْرَبَ، كَأَنَّ مَا أَخْذَهُ مِنْ إِبْصَارَهُ رَدَهُ فِي
 اسْتِبْصَارِهِ، وَمَا اسْتَرْجَعَهُ مِنْ نَاظِرِيهِ، أَمَدَّ بِهِ أَصْغَرِيهِ، فَكَأَنَّ مَا بِهِ الْإِنْسَانُ
 إِنْسَانٌ أَثْبَتُ فِيهِ قَدَمًا وَأَمْكَنَ، وَأَشَدُّ اسْتِقْرَارًا عَلَيْهِ وَاسْكَنَ.

فَأَشْكَرَ اللَّهَ عَلَى مَا وَهَبَ، وَلَا تُؤْسَ عَلَى مَا ذَهَبَ، وَتَدَبَّرْ قَوْلَهُ عَزَّ
 وَجَلَّ : «مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِنْ
 قَبْلِ أَنْ نَبْرَأَهَا إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ، لِكَيْلَا تَأْسَوْا عَلَى مَا فَاتَكُمْ وَلَا

[*) في الديوان:

ولَقَدْ أَسْأَتَ بِكَ الظَّنُونَ نَلَأْنَهُ مِنْ ضَنَّ ظَنَّا. / المجلة]

تَفَرَّحُوا بِمَا آتَاكُمْ^(١).

وتتأمل معنى البيتين المرويَّين عن ابن عباس^(٢) - رضي اللهُ عنهمَا - فقد أتاهمَا الحُسْنُ والبَهَاءُ من جهتين، من جهة براعةِ نَظَمِهِمَا، وفخامةِ مَحَلِّ ناظمِهِمَا (١٣ ب)

إِنْ يَأْخُذَ اللَّهُ مِنْ عَيْنِي نُورَهُمَا فِي لِسَانِي وَقَلْبِي مِنْهُمَا نُورٌ
قَلْبِي ذَكِيرٌ وَعَقْلِي غَيْرُ ذِي دَخَلٍ وَفِي فَمِي صَارُمُ كَالْبَرْقِ مَأْثُورٌ

وسمع أبو العيناء^(٣) المتوكِّل يقول: «ما يُنْعِنِي من نظم أبي العيناء في

(١) الآية الكريمة رقم ٢٢ و ٢٣ / م سورة الحديد رقم السورة ٥٧ .. وتتمة الآية الكريمة رقم ٢٣ ﴿وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ﴾.

(٢) عبد الله بن عباس (٣ ق . هـ - ٦٨ هـ). ولد وبنو هاشم محاصرون بشعب مكة قبل الهجرة بثلاث سنين. وفي الحديث الصحيح أن الرسول ﷺ ضمه إليه وقال : اللهم علّمْهُ الحكمة. كان يقال له حبر العرب وحبر الأمة. وكان من أعلم الناس بالفقه والتأويل والشعر والأنساب وأيام العرب والمغاربي، تميز بحافظة عجيبة. توفي في الطائف بعد أن كفَّ بصره في آخر عمره. انظر ترجمته وأخباره في : الإصابة رقم الترجمة ٤٧٨١ ج ٢ / ٣٣٠ - ٣٣٤ وصفة الصفوَة ١ / ٧٤٦ - ٧٥٨ وحلية الأولياء (انظر فهراس حلية الأولياء ص ٥٩٠ - ٥٩١) ونكت الهميان ١٨٠ - ١٨٢. والبيان لابن عباس في نكت الهميان ص ٧١ ورواية عجز الثاني : كالسيف مأثور .

(٣) أبو العيناء: محمد بن القاسم الهاشمي بالولاء، أصله من اليمامة ومولده بالأهواز. أديب ظريف سريع الجواب عرف بنوادره وحدة ذكائه. له شعر حسن وترسل جيد كُفَّ بصره بعد بلوغه الأربعين. توفي بالبصرة سنة ٢٣١ هـ . ولعاصرتنا الدكتورة ابتسام مرهون الصفار كتاب جيد عنه. والخبر في وفيات الأعيان ٤ / ٣٤٥ بالصيغة التالية:
 «وَذُكِرَ لِهِ أَنَّ الْمُتَوَكِّلَ قَالَ : لَوْلَا أَنَّهُ ضَرِيرٌ لِنَادِمَنَاهُ ، قَالَ : إِنَّ أَعْفَانِي مِنْ رُؤْيَاةِ الْأَهْلَةِ وَقِرَاءَةِ نَقْوَشِ الْفُصُوصِ فَأَنَا أَصْلَحُ لِلنَّادِمَةِ» . فالخبر عندنا بصيغة أتم. وفي الأصل المخطوط : ما نسعي ، تحريف .

وانظر ترجمته في الوفيات ٤ / ٣٤٣ - ٣٤٨ ، ومصادره ثمة .

جملة ندمائي إلّا أنه ضرير». فقال: «إنّ أعفاني أمير المؤمنين عن المسافة، ورؤيه الهلال، وقراءة نقوش الخواتيم، صَلَحتْ لمنادته».

أراد أنّ أسباب الصلاح للمنادمة متوافرة فيه لأنّ تعلق جميعها بالعقل الأصيل، والفضل الباهر، والحفظ القرير، واللسان الذليق، والمُلح في المنطق، وليس لشيء منها بالبصر مَتَعلِّق.

وممّا لا يرتاب فيه الأريب أنّ عيني الإنسان هُما طليعتاه فيما يحدوه ويُسوقه إلى السُّبَّة والعار، وريبيتها^(١) في الهوى الذي يكبّه في النار، بهما يطمحُ أولاً إلى الدنيا وزهرتها، ثم يضربُ ثانياً في غَمْرتها. لأنّه إذا طمحت العينُ جُنَّ القلبُ، وإذا جنَّ القلبُ فقد أناخت البليّةُ والمحنةُ وباضت وفرّخت الفتنةُ، وأعطلَ الداءُ، وأعيا الدواءُ. فَرُبَّ نَظَرَةٍ أوقعت صاحبَها في ورطة، ودفعَتُه إلى خُطْةٍ، وعاني في الشقاء العُمرِيَّ، والغرام العذريَّ، وما زالت شكيةُ العُشاقِ، (١٤ آ) ومادةُ الصبابات والأشواقِ.. وكم ذي عينٍ رانٍ هو عند الله زانٍ، وإزارُه مشدود، ونطاقُه معقود، وهو بعيد من موقف المناسة^(٢)، ويده ملساءٌ من الملمسة، وما وفده في فقراته صرى^(٣)، وفرسهُ في آريِّه^(٤) غير مجرى، ومصحفُه في يده لم يَعدُ الشريعةَ من مساسِه، وقُمِّقْتَه ملائى لم يَقلِّبْها وجوبُ الجنابة على راسِه، بشهادة

(١) الريبيّة : الطليعة الذي يرقب العدوّ من مكان عاليٍ لئلا يدّهم قومه، والجمع ربّايا وفي أصل المخطوط : ربّيتها - بدون همزة - ولم أجده لها معنى.

(٢) المناسة : الاستئثار للاقتناص.

(٣) صرى : أي محبوس في مستقرة.

(٤) آريُ الدابة : مكانها ومعلمها.

النبي ﷺ (العينان تزنيان) (١) وَيُصَدِّقُهُ قُولُهُ عَزَّ مِنْ قَائِلٍ 『قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغْضُبُوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فِرْوَجَهُمْ』 (٢)

فهذا العمري من الغبن الفاحش، وذاك من البلاء الباطش، ومن عصيمًّاً منها فقد لزمه أن يعتد بذلك كوزًا لا حورًا (٣) وعدلاً من الأيام لا جورًا، ويعتقد أنه من الله كلاهةً وعصمة، ولا يحدّث نفسه أنها معاب أو وصمة.

واعلم أن الله لم يُقيِّض لعباده المؤمنين بليةً من البلايا، ولا أصاباهم بروزيةٍ من الرزايا إلّا مشفوعةً بِمِنْيَةٍ جسيمةٍ، ومضمومةً إلى نعمةٍ عظيمةٍ ومن أحق النعم التي شُفِعَت بهذه البلية، وأولاها بأن يفتح اللبيبُ بذلك رها ويُطَبِّبُ في شكرها أن وجوه أكثر أبناء هذا الزمان الأهوج، وصورَ جُلُّ أهل هذا القرن (٤ ب) الأعوج، قد صارت محجوبةً عن نظرك، وضررت الأسدادُ بينها وبين بصرك، فإنها لعمر الله الصور التي ليس للكرم عليها مُعرَّج، ولا لعيونِ الآخيار في رؤيتها متفرّج، والوجوه التي دُمِغَت باللّؤم أدماها، وسُلِّخت بالهجاء سحكاتها (٤)، ونضب عن أسرتها الحباء فلم تبق

(١) جاء في الجامع الصغير في أحاديث البشير النذير للسيوطى ٢ / ٧١ الحديث الشريف بالنص التالي : «العينان تزنيان، واليدان تزنيان، والرجلان تزنيان، والفرج يزني».

(٢) الآية الكريمة رقم ٣٠ سورة النور م رقم السورة ٢٤. وتنتهي «ذلك أزكي لهم إن الله خبير بما يصنعون».

(٣) الكور : الزيادة. والحرور : النقص . يقال : نعوذ بالله من الحرور بعد الكور. أي من النقص بعد الزيادة.

(٤) هكذا وردت اللفظة في الأصل المخطوط. والمسْحَنِكُ من كُلّ شيء: الشديد =

منه فيها قطرة، وهرب منها النُّبل ونسِيَها فما يخطر بباله خطرة، فقدت السيماء التي يلوح ضياؤها على وجوه الأحرار، ويقطرُ مأواها من خدود الأبرار، كأنَّها لوقاحتها وتخلِّيجها حوافر الأعْيَار، أو صُمَ الأحجار، وما أحقَّها بأنْ تُضرب هذه الأشعار والحكايات لها أمثلاً، قال النابغة^(١) :

لَعَمْرِي وَمَا عَمْرِي عَلَيْ بَهِيْنِ
لَقَدْ نَطَقَتْ بُطْلًا عَلَيَّ الْأَقَارِعُ
أَقَارِعُ عَوْفًا لَا أَحْبَالُ غَيْرَهَا
وَجُوهَ قُرُودٍ تَبَتَّغِي مِنْ تُجَادِعُ

الغَرَضُ فِي الْمَصْرَاعِ الرَّابِعِ.

وقال عمرو بن معدى كرب^(٢) :

لَهَا اللَّهُ جَرْمًا كُلَّمَا ذَرَ شَارِقٌ
وَجُوهَ كَلَابٍ هَارَشَتْ فَازْبَأَرَتْ
نَصَبَ الْوَجْهَ عَلَى الذَّمِّ.

وقال الحطيئة^(٣) : (١٥ آ)

لَعَمْرِي لَقَدْ جَرَبْتُكُمْ فَوَجَدْتُكُمْ
قِبَاحَ الْوُجُوهِ سَيِّئِي الْعَذَرَاتِ

=السود - اللسان سحل - وفي الصحاح - مادة سحل - : اسحننك الليل أي أظلم. وشَعَرْ مُسْخِنَك، أي شديد السود. ولم أجد سحكة وسحكات في المعجمات، ولعلها سَحَنَات.

(١) البستان للنابغة الذبياني في ديوانه - ط . أبي الفضل إبراهيم - ص ٣٤ - ٣٥ من قصيدة.

رواية صدر الثاني في الديوان : أقارع عَوْفٍ، وهي رواية أجود. تجادع : معناها تسامت.

(٢) البيت لعمرو في ديوانه طبعة مطاع طرایishi ص ٥٥ . هارشت : من المهارشة وهي تقاتل الكلاب . وازبأرت : انتفشت حتى ظهر أصول شعرها وتحممت للوثوب. وجَرم : قبيلة معروفة.

(٣) البيت للحطيئة في ديوانه ص ٣٣٢ . العَذَرَاتِ : الأخيبة واحدتها عذرة، وقيل هي الأفية.

وقال بعضهم:

كَأَنْ دَمَامِلًا جُمِعَتْ فَصُورٌ وَجْهَهُ مِنْهَا
ويحكى عن امرأة بشار بن برد أنها قالت له: «هل رأيت وجهك قط؟»
قال: لا. قالت: لو رأيت وجهك لأتزرت عليه كما تأزرت على استنك.
ونظر الصاحب بن عباد يوماً إلى صالح الوراق فقال: ما أحوج هذا
الوجه إلى سلحة خسروانية.

وقال:

إذا ما ضرطنا ضرطة كسروية لجزنا وقلنا في عوارض صالح^(١)
ووجه مخنث فرأى رجلاً قبيح الوجه يستغفر، فقال له: ما أرى لك
أن تدخل بهذا الوجه على جهنم.

وقال رجل للجمّاز: خرج بي دمل في أقبح موضع مني. فقال:
كذبت هو ذا أرى وجهك ليس فيه شيء.
فالاكتحال إذن بهذه الوجوه المشوهة أذى، والنظر إليها قدّي وأيّ قدّي.
سمعت صديقاً من أصدقائنا الظراف وقد أجرينا الكلام في رؤية هذه
الأهلة والبدور، والمنورة للقلوب والصدور، فقال: قال النبي ﷺ:
(شيّبتي سورة هود وأخواتها)^(٢). وما أظنّ اللبيب العاقل ولا الكريم (١٥ ب)

(١) البيت أخل به ديوان الصاحب بن عباد، صنعة الشيخ محمد حسن آل ياسين ط ٢ - ١٩٧٤.

(٢) في الأصل «شيّبتي صورة اليهود» وهو كما ترى تحريف وأضخم.

الفاضل تُنَازِعُهُ نَفْسُهُ إِلَى أَنْ يَفْتَحَ عَلَيْهَا أَوْ يُجَيلَ فِيهَا إِنْسَانَهُ. وَلَهُ دُرُّ أَبِي العلاء حَيْثُ يَقُولُ^(١):

أَبَا الْعَلَاءِ يَا بْنَ سُلَيْمَانًا
إِنَّ الْعَمَى أَوْلَاكَ إِحْسَانًا
لَوْ أَبْصَرْتُ عَيْنَاكَ هَذَا الْوَرَى
لَمْ يَرَ إِنْسَانُكَ إِنْسَانًا

وَمِنْ أَينْ تَنَاسِفُ عَلَى النَّظَرَةِ إِلَى هَؤُلَاءِ الْمُوْحَشِينَ غَيْرِ الْمُؤَانِسِينَ، وَإِلَى تَفَاوُتِ حُرْكَاتِهِمْ، وَتَنَافُرِ سُكُنَاتِهِمْ، وَسُوءِ أَدْبِهِمْ إِذَا بَرَكُوا بَيْنَ يَدِيكَ، أَوْ قَعَدُوا التَّرْبُّعَ أَوْ الْقُرْفُصَاءَ، وَتَابَعُوا فِي وَجْهِكَ التَّئْبَاءَ وَالْمُطَوَّاءَ، وَأَقْبَلُوكَ عَلَيْكَ بِتَلْكَ السِّبَالِ الْمُسْبَلَةِ، وَالشَّوَارِبِ الْمَطْوَلَةِ، كَأَنَّ الْبَدْعَةَ إِحْفَاؤُهَا، وَالسُّنْنَةَ إِعْفَاؤُهَا. وَكَشَفُوكَ عَنْ رَؤُوسِهِمُ الْجُلْحَ^(٢)، وَكَشَرُوكَ عَنْ أَنِيابِهِمُ الْقُلْحَ^(٣)، وَاطْلَعُوكَ مِنْ أَرْدَانِهِمْ أَكْفَافَ قِصَارَا، إِلَّا أَنَّهَا طَالتَ أَظْفَارَا. قَدْ تَرَاكُمُ الدَّرَنُ فِي بَنَانِهَا وَأَنَامِلِهَا، وَتَرَاكِبُ الْوَسَخُ عَلَى بَرَاجِمِهَا^(٤) وَمَفَاصِيلِهَا. هَنَالِكَ يَوْدُ الْبَصِيرَ حَالَ أَبِي الْعَيْنَاءِ، وَيَتَبرَأُ مِنْ تَمَنِّي بَصَارَةِ «الزَّرْقَاءِ»^(٥). وَهَذَا ذِكْرُ الْمَكَافِيفِ مِنَ السَّلْفِ:

(١) أوردهما الصفدي في نكت الهميان ص ٧٥ بعد قوله : ومن المنحول لأبي العلاء الموري. رواية الثاني في نكت الهميان في نكت العميان: لو عاينت عيناك.

(٢) جَلْحَ جَلْحَ: انحسر شعره عن جانبي رأسه.

(٣) قَلَحَتِ السِّنُّ قَلَحَ: تغيرت بصفة و خُضْرَة تعلوها فهي قلحاء، والرجل أقلح، والجمع قُلْحَ.

(٤) الْبُرْجَمَةُ: مَفْصِلُ الْأَصَابِعِ. وَالْجَمْعُ: بَرَاجِمُ.

(٥) المقصود: زرقاء اليمامة، المشهورة بقوتها بصرها وبها ضرب المثل.

أبو قحافة أبو أبي بكر الصديق رضي الله عنه ^(*). أبو سفيان بن الحارث ^(١). (آ) البراء بن عازب ^(٢). جابر بن عبد الله الأنصاري ^(٣) . كعب بن مالك الأنصاري ^(٤) . حسان بن ثابت ^(٥) . عبد الله بن أم مكتوم ^(٦).

(*) أبو قحافة عثمان بن عامر التيمي والد أبي بكر الصديق. أسلم يوم الفتح. توفي سنة أربع عشرة. ترجمته في الإصابة رقم ٥٤٤٢ / ٢ ، ٤٦٠ - ٤٦١.

(١) أبو سفيان بن الحارث بن عبد المطلب : ابن عم رسول الله - ﷺ . وأخوه من الرضاعة. وكان يؤذى رسول الله في جاهليته ويهجوه. وأسلم يوم الفتح. وشهد حنيناً وثبتَ مع النبي ورثى رسول الله بقصيدة حين انتقل إلى الرفيق الأعلى. مات سنة ١٥ للهجرة في خلافة عمر. ترجمته في الإصابة برقم ١٠٥٣٨ / ٩١ - ٩٠.

(٢) البراء بن عازب الخزرجي: صحابي جليل شهد الخندق. وفتح الري سنة أربع وعشرين، صلحاً أو عنوة. وشهد مع علي رضي الله عنه الجمل وصفين والنهرورن. ثم نزل الكوفة ومات بها سنة إحدى وسبعين للهجرة بعد ما أضرَّ. ترجمته في نكت الهميان ص ١٢٤ - ١٢٥.

(٣) جابر بن عبد الله بن عمرو بن سواد الأنصاري. من مشاهير الصحابة - رضي الله تعالى عنهم - وأحد المكثرين من الرواية. شهد مع رسول الله - ﷺ عشر غزوات. وقدم مصر والشام. وكفَّ بصره بأخرَة، عمر. ومات بالمدينة سنة أربع وسبعين للهجرة. ترجمته في نكت الهميان ص ١٣٢ - ١٣٣.

(٤) كعب بن مالك الأنصاري الخزرجي. شاعر الرسول - ﷺ . توفي سنة خمسين، جمع شعره صديقنا الدكتور سامي مكي العاني ونشره في بغداد سنة ١٩٦٦ . وانتظر الدراسة الممتعة التي صدرَ بها الديوان.

(٥) حسان بن ثابت: شاعر الرسول الأعظم، عمر، عاش ستين في الجahلية ومثلها في الإسلام. خير طبعات ديوانه طبعة وليد عرفات الصادرة في بيروت سنة ١٩٧٤ في جزأين. اختلف في سنة وفاته، والأرجح أنه توفي سنة ٤٠ هـ.

(٦) عبد الله بن أم مكتوم: صحابي جليل أسلم بمكة قديماً و كان ضرير البصر وقدم المدينة مهاجراً بعد بدرٍ بيسير. وكان يؤذن للنبي - ﷺ - بالمدينة مع بلال. وكان رسول الله - ﷺ - يستخلفه على المدينة يصلّي بالناس في عامة غزواته. وبسببه نزلت آية ﴿عَبَسْ وَتُولَى أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى وَمَا يُدْرِيكَ لِعَلَهُ يَرْزَكُ﴾ فلما نزلت الآية دعاهُ رسولُ الله فأنكرَهُ واستخلفه على المدينة مرتين. مات بالمدينة. ترجمته في الطبقات الكبير ٤ / ١٥٦ - ١٥١.

أبو سفيان [صخر] بن حرب^(١). عقيل بن أبي طالب^(٢). أبو أسد الساعدي^(٣). قتادة بن النعمان^(٤). أبو عبد الله السُّلْمَي^(٥) قتادة بن دعامة^(٦). المغيرة بن مِقْسَمٍ^(٧) راوية إبراهيم التخعي. أبو بكر بن عبد الله

(١) أبو سفيان صخر بن حرب: والد معاوية «ر» أسلم يوم الفتح. شهد مع النبي ﷺ حنيناً والطائف، وفي الطائف رُمي فذهبت عينه. ثم أصيبت عينه الأخرى يوم اليرموك تحت راية ابنه يزيد، فبقي أعمى. وابنته أم حبيبة زوجة رسول الله ﷺ. توفي سنة اثنين وثلاثين للهجرة ودفن بالبقيع. نكت الهميان ص ١٧٢ - ١٧٤.

(٢) عقيل بن أبي طالب: أسلم قبل الحديبية، وشهد غزوة مؤتة. وكان أنساب قريش وأعلمهم بأيامهم وأيام العرب وأئسابها. وكان أسرع الناس جواباً وأحضرهم مراجعة في القول، وأبلغهم في ذلك. توفي في حدود الخمسين وقد أضطرَّ بصره. ترجمته في نكت الهميان ٢٠٠ - ٢٠١.

(٣) أبو أَسِيد الساعدي: واسمه مالك بن ربيعة. شهد بدراً وأحداً والشاهد كلها مع رسول الله ﷺ. ومات بالمدينة سنة ستين للهجرة وقيل سنة ثلاثين وقد ذهب بصره. نكت الهميان ص ٢٣٣.

(٤) قتادة بن النعمان: بن زيد الأوسي الأنصاري . شهد العقبة وبدرًا وأحداً والشاهد كلها مع النبي ﷺ أصيبت عينه فردها رسول ﷺ فكانت أحسن عينيه. كان من فضلاء الصحابة، وكانت معه روايةبني ظفر يوم الفتح. توفي سنة ثلث وعشرين. أسد الغابة في معرفة الصحابة ٤ / ١٩٥ - ١٩٦.

(٥) أبو عبد الله السُّلْمَي: والصواب أبو عبد الرحمن السلمي الكوفي واسمه عبد الله بن حبيب من أصحاب الإمام علي، كان مُقرئاً، ويُحمل عنه الفقه، وكان محفوظاً. انظر المعارف لابن قتيبة ص ٥٢٨ و ٥٣٠ و ٥٤٧ و ٥٨٨.

(٦) قتادة بن دعامة: أبو الخطاب السدوسي البصري الأعمى المفسر، أحد الأئمة الأعلام. كان يضرب به المثل في حفظه. كان رأساً في الغريب والعربية والأنساب. توفي سنة سبع عشرة ومائة. نكت الهميان ص ٢٣٠ - ٢٣١.

(٧) المغيرة بن مِقْسَم: الضَّيْعِي الكوفي أبو هاشم الأعمى، أحد الأعلام. توفي سنة ثلاث وثلاثين ومائة. نكت الهميان ص ٢٩٥.

ابن الحارث بن هشام^(١). القاسم بن محمد بن أبي بكر الصديق^(٢). عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود^(٣). معاوية بن سبرة^(٤) من أصحاب عبد الله بن مسعود. سعد بن أبي وقاص ذهب بصره في آخر عمره. عبد الله بن أبي أوفى^(٥). علي بن زيد من ولد عبد الله بن جدعان **ولدُّهُ هو أعمى**^(٦). أبو هلال الراسبي^(٧). ابن عباس العباس ابن عبد

(١) أبو بكر بن عبد الله بن الحارث بن هشام: الصواب : أبو بكر بن عبد الرحمن. ليس له اسم، كنيته اسمه. ولد في خلافة عمر، وكان يقال له : راهب قريش، لكثرة صلاته. قال الزبير بن بكار: كان أبو بكر بن عبد الرحمن يقال له : راهب المدينة. عُرف بأمانته. وذهب بصره. مات سنة أربع وستين، وهي سنة الفقهاء، لكثرة من مات فيها منهم. صفة الصفوة ٢ / ٩٢.

(٢) القاسم بن محمد بن أبي بكر الصديق: أحد الأعلام. كان فقيهاً إماماً مجتهداً ورعاً عابداً ثقة حجة. وحاضر بأخرة. توفي سنة سبع ومائة. نكت الهميان ص ٢٣٠.

(٣) عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود: أبو عبد الله الهذلي. أحد الفقهاء السبعة بالمدينة، من أعلام التابعين. كان عالماً ناسكاً. أضرَّ بأخرة. توفي سنة اثنين ومائين. نكت الهميان ص ١٩٧ - ١٩٨.

(٤) معاوية بن سبرة: أبو العبيدين منبني عامر بن صعصعة. كان مكفوفاً. وكان عبد الله بن مسعود يقربه ويدينه، وكان من أصحابه وروى عنه. الطبقات الكبير ٦ / ١٣٥.

(٥) عبد الله بن أبي أوفى: هو عبد الله بن علقة الخزاعي الإسلامي. أحد من بايع بيعة الرضوان. قال : غزونا مع رسول الله ﷺ سبع غزوات، نأكل الجراد. شهد الحديبية وخمير. ولم يزل بالمدينة إلى أن قبض رسول الله ﷺ فتحول إلى الكوفة، وكفَّ بصره بأخرة. توفي سنة ست وثمانين للهجرة . نكت الهميان ص ١٨٢.

(٦) علي بن زيد: أبو الحسن القرشي التميمي البصري الضرير، أحد أوعية العلم في زمانه. ولد أعمى. قال خليفة: مات في الطاعون، وقال مطين: سنة تسع وثلاثين ومائة. نكت الهميان ص ٢١٢.

(٧) أبو هلال الراسبي: هو محمد بن سليم، وكان أعمى. توفي سنة خمس وستين ومائة. وكان من التابعين. ذكره ابن الجوزي في فصل «تسمية العميان الأشراف» من كتابه تلقيح فهومن أهل الأثر. المعارف لابن قتيبة ص ٥١٢.

المطلب^(١) ، قالوا لم يوجد ثلاثة مكافيف على نسي واحدي غير عبد الله والعباس وعبد المطلب.

ويروى أن معاوية قال لابن عباس : أنت يا بني عبد المطلب تصابون في أبصاركم . فقال ابن عباس : وأنت يا بني أمية تصابون في بصائركم^(٢) .
 (٦ ب) إِنَّ هُؤُلَاءِ لَكُمْ قَدُوْةٌ، وَلَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ .

فَإِنَّ الْأَلَى بِالظَّفَرِ مِنْ آلِ هَاشِمٍ تَأَسَّوْا فَسَنَّوْا لِلنَّكَرَامِ التَّأْسِيَا^(٣)

(١) العباس بن عبد المطلب: بن هاشم بن عبد مناف أبو الفضل عم رسول الله ﷺ . و كان العباس رئيساً في الجاهلية وفي قريش وإليه كانت عمارة البيت والسكنية في الجاهلية . أسلم العباس قبل فتح خيبر وكان يكتسم بإسلامه . ثم أظهر إسلامه يوم الفتح وشهد حنيناً والطائف وتبوك . وكان أنصار الناس لرسول الله ﷺ بعد أبي طالب . وكان النبي ﷺ يكرمه ويجله . وقصة استسقاءه الحرميين معروفة . وأضر رضي الله عنه بأخره . وتوفي سنة اثنين وثلاثين للهجرة . نكت الهميان ص ١٧٧ - ١٧٨ .

(٢) القول في نكت الهميان ص ١٨٢ بالنص التالي: وقال له معاوية رضي الله عنه: مابالكم تصابون في أبصاركم يا بني هاشم؟ فقال له: كما تصابون في بصائركم يا بني أمية.

(٣) البيت دون عزو في اللسان (أسا) و (أولي). الأولى: الذين . الظرف : اسم موضع . تأسوا: أي آسوا بعضهم ببعض . قال ابن بري:

وهذا البيت تمثل به مصعب يوم قتل . وتأسوا فيه: من المؤاساة كما ذكر الجوهري لا من التأسي كما ذكر المبرد ، فقال تأسوا بمعنى تأسوا ، وتأسوا بمعنى تعززوا . ولهم في فلان أسوة وإسوة ، أي قدوة . قال هلال بن ناجي : الصواب ماذهب إليه المبرد ، فتأسوا من التأسي وهو الاقتداء لا من المؤاساة ، والله العالم . وورد البيت في تاريخ الطبرى ٦ / ١٥٦ بالرواية التالية: قال عروة بن المغيرة بن شعبة: فقال [مصعب] يا عروة إلى ، فدنوت منه ، فقال: أخبرني عن الحسين بن علي ، كيف صنع ببابئه النزول على حكم ابن زياد وعزمها على الحرب؟ فقال

إِنَّ الْأَلَى بِالظَّفَرِ مِنْ آلِ هَاشِمٍ تَأَسَّوْا فَسَنَّوْا لِلنَّكَرَامِ التَّأْسِيَا

قال: فعلمته أنه لا يريم حتى يقتل .

فلترِبِطْ ذَكْرَهُمْ عَلَى قَلْبِكَ، وَلَتَنفُسْ عَنْ كَرْبَلَكَ، وَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ
أُولُو الْعَزْمِ، وَاعْمَلْ عَمَلَ ذُو الْحَزْمِ، وَاشْغُلْ جَوَارِحَكَ الْبَاقِيَةَ بِطَاعَةِ اللَّهِ
[و] قَلْبَكَ بِالْفَكْرِ فِي جَلَالِهِ وَكَبْرِيَائِهِ، وَتَذَكَّرْ مَا أَعْدَّ لِأَعْدَائِهِ وَأَوْلَائِهِ،
وَلِسَانَكَ بِشَكْرِ أَيَادِيهِ وَنِعْمَائِهِ، وَرَجْلِيكَ بِنَصْبِهِمَا فِي مَوَاقِفِ التَّعْبُدِ لِوِجْهِهِ
وَالسَّعْيِ بِهِمَا فِي مَظَانِّ مَرْضَاتِهِ، وَيَدِيكَ بِرَفْعِهِمَا دَاعِيًّا مُسْتَغْفِرًا، وَبَسْطِهِمَا
بَاكِيًّا عَلَى الْفَرَطَاتِ مُسْتَعْبِرًا، فَإِنَّكَ إِنْ فَعَلْتَ ذَلِكَ وَفِيكَ الْمُعْتَقَدُ الْمُتَّيْنِ،
وَالْفَضْلُ الْمُبِينِ، وَالرَّسُوخُ فِي الْعِلْمِ، وَالتَّرْدِي بِالْخَلْمِ، وَالْعُقْلُ الرَّاجِحُ وَالْخُلُقُ
السَّاجِحُ، وَالْفَؤَادُ الْبَرِيُّ مِنَ الدَّغْلِ، النَّقِيُّ مِنَ النَّغْلِ، وَجَدَتْ بَرَدَ الرَّضا
وَالسُّلُوةَ، وَقَطَفَتْ الْعَافِيَةَ الْحَلْوَةَ.

تمت بحمد الله ومنه والصلوات على رسوله محمد وآلها وأجمعين (١٧ آ)